

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

BẢN TỰ CÔNG BỐ SẢN PHẨM

Số: 834/LOH01/2024

I. Thông tin về tổ chức, cá nhân tự công bố sản phẩm

Tên tổ chức, cá nhân: **CÔNG TY TNHH THƯƠNG MẠI LÔ HỘI**

Địa chỉ: 193/11 Nam Kỳ Khởi Nghĩa, phường Võ Thị Sáu, quận 3, thành phố Hồ Chí Minh

Điện thoại: (028)3948 5119

Fax: (028)3948 5139

E-mail: atclohoid@flpvietnam.com

Mã số doanh nghiệp: 0302403742

Số Giấy chứng nhận cơ sở đủ điều kiện ATTP: Ngày Cấp/Nơi cấp: (đối với cơ sở thuộc đối tượng phải cấp Giấy chứng nhận cơ sở đủ điều kiện an toàn thực phẩm theo quy định)

II. Thông tin về sản phẩm

1. Tên sản phẩm: **Nước uống Forever Aloe Berry Nectar**

2. Thành phần: Gel lô hội bên trong lá ổn định (90.7% Gel lô hội bên trong lá, Axit Ascorbic và Axit Citric), nước ép cô đặc táo tự nhiên (hương vị), Fructose, nước ép cô đặc của nam việt quất (hương vị).

3. Thời hạn sử dụng sản phẩm: 02 năm kể từ ngày sản xuất. Hạn sử dụng và số lô được in trên bao bì sản phẩm

4. Quy cách đóng gói và chất liệu bao bì:

- Quy cách đóng gói: 01 lít/chai

- Chất liệu bao bì: Chai nhựa có nắp vặn đảm bảo vệ sinh an toàn thực phẩm theo quy định

5. Tên và địa chỉ cơ sở sản xuất sản phẩm (trường hợp thuê cơ sở sản xuất):

Sản phẩm của: Aloe Vera of America, Inc.

- Nước sản xuất: Poland

Địa chỉ: AL. Jerozolimskie 92, Warsaw 00-807, Poland

- Phân phối độc quyền bởi: Forever Living Products

Địa chỉ: 7501 East McCormick Parkway Scottsdale, Arizona 85258 USA

III. Mẫu nhãn sản phẩm (đính kèm mẫu nhãn sản phẩm)



IV. Yêu cầu về an toàn thực phẩm

Tổ chức, cá nhân sản xuất, kinh doanh thực phẩm đạt yêu cầu về an toàn thực phẩm theo:

- Quy chuẩn kỹ thuật Quốc gia đối với các sản phẩm đồ uống không cồn số QCVN 6-2:2010/BYT.

Chúng tôi xin cam kết thực hiện đầy đủ các quy định của pháp luật về an toàn thực phẩm và hoàn toàn chịu trách nhiệm về tính pháp lý của hồ sơ công bố và chất lượng, an toàn thực phẩm đối với sản phẩm đã công bố./.

Tp. Hồ Chí Minh, ngày 31 tháng 07 năm 2024

CÔNG TY TNHH THƯƠNG MẠI LÔ HỘI



Tổng giám đốc

TRƯƠNG VÕ HOÀNG Ý





NỘI DUNG NHÃN PHỤ

NƯỚC UỐNG FOREVER ALOE BERRY NECTAR

Thành phần: Gel lô hội bên trong lá ổn định (90.7% Gel lô hội bên trong lá, Axit Ascorbic (chất chống oxy hóa) và Axit Citric (INS 330)), nước ép cô đặc táo tự nhiên (hương liệu), đường Fructose, nước ép cô đặc của nam việt quất (hương liệu).

Định lượng: 01 lít/chai.

Hướng dẫn sử dụng: Lắc đều trước khi uống.

Bảo quản: - Nơi khô ráo, thoáng mát, tránh xa tầm tay trẻ nhỏ.

- Bảo quản lạnh sau khi mở nắp.

Cảnh báo:

- Người bị tiêu chảy không nên dùng.

- Không sử dụng nếu tem niêm phong ở nắp chai bị hở hoặc bị mất.

- Không sử dụng sau khi mở nắp thấy màu sắc sản phẩm thay đổi, mùi vị thay đổi.

Ngày sản xuất: Trước hạn sử dụng 02 năm.

Hạn sử dụng: Xem trên bao bì.

Xuất xứ: Hoa Kỳ (USA)

Sản phẩm của: **Aloe Vera of America, Inc.**

- *Nước sản xuất:* **Poland**

AL. Jerozolimskie 92, Warsaw 00-807, Poland

Phân phối độc quyền bởi: **Forever Living Products**

7501 East McCormick Parkway Scottsdale, Arizona 85258 USA.

Thương nhân nhập khẩu và chịu trách nhiệm về sản phẩm:

Công ty TNHH Thương mại Lô Hội

193/11 Nam Kỳ Khởi Nghĩa, Phường Võ Thị Sáu, Quận 3, Tp. Hồ Chí Minh.



NHÃN SẢN PHẨM

NUỐC UỐNG FOREVER ALOE BERRY NECTAR



FOREVER®

**THE POWER
OF ALOE,
AS NATURE
INTENDED.**

Look Better. Feel Better.®
✓ 100% INNER LEAF ALOE VERA
✓ ASEPTICALLY PRODUCED

ALOE VERA OF AMERICA'S
PROPRIETARY ALOE VERA
BOTTLED BY OUR TRUSTED
PARTNERS AROUND THE WORLD.

FOREVER
LIVING
PRODUCTS®

©2023 Aloe Vera of America, Inc.
foreverliving.com
SKU 834 K32v1

VITAMIN C
RICH IN
VITAMIN C

GLUTEN-FREE

**NATURAL
FLAVORS**

**NO ADDED
PRESERVATIVES**

**IASC
CERTIFIED**

**KOSHER
CERTIFIED**

**HALAL
CERTIFIED**

PLEASE REMOVE AND DISCARD
SLEEVE BEFORE RECYCLING.



**FOREVER
ALOE
BERRY
NECTAR®**

CRANBERRY-APPLE FLAVORED
ALOE VERA GEL
NO ADDED
PRESERVATIVES



33.8 FL OZ (1 QT, 1.8 FL OZ) 1 LITER

CONTAINS 100% JUICE

Nutrition Facts
About 4 servings per container
Serving size 8 Fl. Oz. (240 mL)

Amount per serving	Calories 60
	% Daily Value*
Total Fat 0g	0%
Saturated Fat 0g	0%
Trans Fat 0g	
Cholesterol 0mg	0%
Sodium 65mg	3%
Total Carbohydrate 17g	6%
Dietary Fiber 0g	0%
Total Sugars 15g	
Includes 8g Added Sugars	16%
Protein 0g	
Vitamin D 0mcg	0%
Calcium 60mg	4%
Iron 0mg	0%
Potassium 120mg	2%
Vitamin C 135mg	150%

*The % Daily Value tells you how much a nutrient in a serving of food contributes to a daily diet. 2,000 calories a day is used for general nutrition advice.

INGREDIENTS: STABILIZED ALOE VERA
INNER LEAF GEL (90.7% ALOE VERA
INNER LEAF GEL, ASCORBIC ACID
AND CITRIC ACID), NATURAL APPLE
JUICE CONCENTRATE (FLAVOR),
FRUCTOSE, NATURAL CRANBERRY
CONCENTRATE (FLAVOR).

EXCLUSIVELY DISTRIBUTED BY
FOREVER LIVING PRODUCTS
7501 EAST MCCORMICK PARKWAY
SCOTTSDALE, ARIZONA 85258 USA
MADE IN POLAND

SHAKE WELL. REFRIGERATE AFTER OPENING.

NHÃN DỊCH

NƯỚC UỐNG FOREVER ALOE BERRY NECTAR

BẢN DỊCH



SỨC MẠNH
CỦA LÔ HỘI,
MÓN QUÀ TỪ
THIÊN NHIÊN.

- Đẹp Hơn. Khỏe Hơn.®
- ☒ 100% GEL LÔ HỘI BÊN TRONG LÁ
- ☒ SẢN XUẤT BẰNG CÔNG NGHỆ VÔ TRÙNG

GEL LÔ HỘI ĐỘC QUYỀN CỦA
ALOE VERA OF AMERICA
ĐƯỢC ĐÓNG CHAI BỞI CÁC
ĐỐI TÁC TIN TƯƠNG CỦA
CHÚNG TÔI TRÊN THẾ GIỚI.



©2023 Aloe Vera of America, Inc.
foreverliving.com
SKU 834 K32v1



GIÀU
VITAMIN C



KHÔNG CHỨA
GLUTEN



HƯƠNG VỊ
TỰ NHIÊN



KHÔNG THÊM
CHẤT BẢO QUẢN



CHỨNG NHẬN
IASC



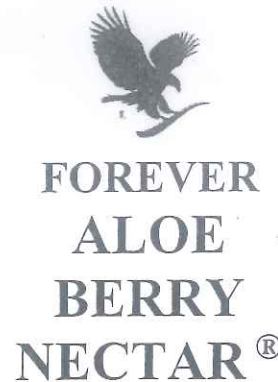
CHỨNG NHẬN
KOSHER



CHỨNG NHẬN
HALAL



VUI LÒNG LOẠI BỎ NHÃN DÁN
TRƯỚC KHI TÁI CHẾ



GEL LÔ HỘI
HƯƠNG VỊ NAM VIỆT QUẤT - TÁO

KHÔNG THÊM
CHẤT BẢO QUẢN



33.8 FL OZ (1 QT, 1.8 FL OZ) 1 LÍT

CHỨA 100% NƯỚC ÉP

Thành Phần Dinh Dưỡng

Khoảng 4 khẩu phần trong mỗi bình
Kích thước khẩu phần 8 Fl. Oz. (240mL)

Hàm lượng mỗi khẩu phần
Lượng calo 60

% Giá trị dinh dưỡng hàng ngày *	
Tổng chất béo 0g	0%
Chất béo bão hòa 0g	0%
Chất béo chuyển hóa 0g	0%
Cholesterol 0mg	0%
Natri 65mg	3%
Tổng Carbohydrate 17g	6%
Chất xơ 0g	0%
Tổng Lượng Đường 15g	
Bao gồm 8g Đường được thêm vào	16%
Chất đạm 0g	
Vitamin D 0mcg	0%
Canxi 60mg	4%
Sắt 0mg	0%
Kali 120mg	2%
Vitamin C 135mg	150%

*% Giá trị dinh dưỡng hàng ngày cho bạn biết lượng dinh dưỡng trong khẩu phần đóng góp vào chế độ dinh dưỡng hàng ngày. Bổ sung 2.000 calo mỗi ngày được xem là mức dinh dưỡng chung khuyến dùng.

THÀNH PHẦN: GEL LÔ HỘI BÊN TRONG LÁ ỔN ĐỊNH (90.7% GEL LÔ HỘI BÊN TRONG LÁ, AXIT ASCORBIC VÀ AXIT CITRIC), NƯỚC ÉP CỎ ĐẶC TÁO TỰ NHIÊN (HƯƠNG VỊ), FRUCTOSE, NƯỚC ÉP CỎ ĐẶC CỦA NAM VIỆT QUẤT (HƯƠNG VỊ).

PHÂN PHỐI ĐỘC QUYỀN BỞI
FOREVER LIVING PRODUCTS
7501 EAST McCORMICK PARKWAY
SCOTTSDALE, ARIZONA 85258 USA
SẢN XUẤT TẠI BÀ LẠN

LẮC ĐỀU TRƯỚC KHI DÙNG. BẢO QUẢN LẠNH SAU KHI MỞ NÁP.

Tp. Hồ Chí Minh, ngày 17 tháng 7 năm 2024
CÔNG TY TNHH THƯƠNG MẠI LÔ HỘI
TỔNG GIÁM ĐỐC
(Đã ký và đóng dấu)
TRƯƠNG VÕ HOÀNG Ý

Tôi, Đặng Thị Hiền Mai, CCCD số: 011300000005 do Cục cảnh sát quản lý hành chính về trật tự xã hội cấp ngày 02/03/2022; cam đoan dịch chính xác giấy tờ/ văn bản này từ tiếng Anh sang tiếng Việt.

Người dịch


Đặng Thị Hiền Mai

LỜI CHỨNG CỦA CÔNG CHỨNG VIÊN

Hôm nay, ngày 29 tháng 07 năm 2024 (Ngày hai mươi chín, tháng bảy, năm hai nghìn không trăm hai mươi bốn)

Tại Văn phòng Công chứng Nguyễn Huệ, địa chỉ tại số 165 Giảng Võ, phường Cát Linh, quận Đống Đa, thành phố Hà Nội.

Tôi, *Trần Thị Huyền* - Công chứng viên, trong phạm vi trách nhiệm của mình theo quy định của pháp luật.

CHỨNG NHẬN

- Bản dịch này do bà Đặng Thị Hiền Mai, CCCD số: 011300000005 do Cục cảnh sát quản lý hành chính về trật tự xã hội cấp ngày 02/03/2022, là cộng tác viên phiên dịch của Văn phòng Công chứng Nguyễn Huệ, thành phố Hà Nội, đã dịch từ tiếng Anh sang tiếng Việt.
- Chữ ký trong bản dịch đúng là chữ ký của bà Đặng Thị Hiền Mai;
- Nội dung của bản dịch chính xác, không vi phạm pháp luật, không trái với đạo đức xã hội;
- Văn bản công chứng này được lập thành bản chính, mỗi bản gồm 2.. tờ, 2...trang, lưu một (1) bản tại Văn phòng Công chứng Nguyễn Huệ, thành phố Hà Nội.

Số công chứng: *1.5.9.8.5*..... Quyền số: 01 /2024 TP/CC-SCC/BD

CÔNG CHỨNG VIÊN



Trần Thị Huyền

NHÃN SẢN PHẨM

NƯỚC UỐNG FOREVER ALOE BERRY NECTAR



FOREVER®

**THE POWER
OF ALOE,
AS NATURE
INTENDED.**

Look Better. Feel Better.®
✓ 100% INNER LEAF ALOE VERA
✓ ASEPTICALLY PRODUCED

ALOE VERA OF AMERICA'S
PROPRIETARY ALOE VERA
BOTTLED BY OUR TRUSTED
PARTNERS AROUND THE WORLD.

FOREVER
LIVING PRODUCTS®
©2023 Aloe Vera of America, Inc.
foreverliving.com
SKU 834 K32v1

VITAMIN C
RICH IN
VITAMIN C

GLUTEN-FREE

**NATURAL
FLAVORS**

**NO ADDED
PRESERVATIVES**

**IASC
CERTIFIED**

**KOSHER
CERTIFIED**

**HALAL
CERTIFIED**

PLEASE REMOVE AND DISCARD
SLEEVE BEFORE RECYCLING.



FOREVER
**ALOE
BERRY
NECTAR®**

CRANBERRY-APPLE FLAVORED
ALOE VERA GEL
NO ADDED
PRESERVATIVES

33.8 FL OZ (1 QT, 1.8 FL OZ) 1 LITER

CONTAINS 100% JUICE

Nutrition Facts
About 4 servings per container
Serving size 8 Fl. Oz. (240 mL)

Amount per serving	% Daily Value*
Calories 60	
Total Fat 0g	0%
Saturated Fat 0g	0%
Trans Fat 0g	
Cholesterol 0mg	0%
Sodium 65mg	3%
Total Carbohydrate 17g	6%
Dietary Fiber 0g	0%
Total Sugars 15g	
Includes 8g Added Sugars	16%
Protein 0g	
Vitamin D 0mcg	0%
Calcium 60mg	4%
Iron 0mg	0%
Potassium 120mg	2%
Vitamin C 135mg	150%

*The % Daily Value tells you how much a nutrient in a serving of food contributes to a daily diet. 2,000 calories a day is used for general nutrition advice.

INGREDIENTS: STABILIZED ALOE VERA
INNER LEAF GEL (90.7% ALOE VERA
INNER LEAF GEL, ASCORBIC ACID
AND CITRIC ACID), NATURAL APPLE
JUICE CONCENTRATE (FLAVOR),
FRUCTOSE, NATURAL CRANBERRY
CONCENTRATE (FLAVOR).

EXCLUSIVELY DISTRIBUTED BY
FOREVER LIVING PRODUCTS
7501 EAST MCCORMICK PARKWAY
SCOTTSDALE, ARIZONA 85258 USA
MADE IN POLAND

SHAKE WELL. REFRIGERATE AFTER OPENING.

Tp. Hồ Chí Minh, ngày 18 tháng 07 năm 2024

CÔNG TÔNG GIÁM ĐỐC
TRÁCH NHIỆM HỮU HẠN
THƯƠNG MẠI
LÔ HỘI
QUẬN 3 TP. HỒ CHÍ MINH

TRƯỞNG VÕ HOÀNG Ý

Đ. T. H. D
G
V
H
HÀ NỘI

KẾT QUẢ THỬ NGHIỆM

Mã số mẫu : 743-2024-00104931
Mã số kết quả : AR-24-VD-109047-01 / EUVNHC-00281414



CÔNG TY TNHH THƯƠNG MẠI LÔ HỘI

193/11 đường Nam Kỳ Khởi Nghĩa, Phường Võ Thị Sáu, Quận 3
Thành phố Hồ Chí Minh, Việt Nam

Tên mẫu : Nước uống Forever Aloe Berry Nectar
Tình trạng mẫu : Mẫu thành phẩm
Ngày nhận mẫu : 19/07/2024
Thời gian thử nghiệm : 19/07/2024 - 26/07/2024
Ngày hẹn trả kết quả khách hàng : 26/07/2024
Mã số PO của khách hàng : NA9J2407182747
Mã số mẫu Eol : 005-32410-304411

STT	CHỈ TIÊU THỬ NGHIỆM	ĐƠN VỊ	PHƯƠNG PHÁP THỬ	KẾT QUẢ
1	VD333 VD (a) <i>Clostridium perfringens</i>	cfu/ ml	TCVN 4991:2005 (ISO 7937:2004)	Không phát hiện (LOD=1)
2	VD374 VD (a) <i>Staphylococcus aureus</i>	cfu/ ml	AOAC 975.55	Không phát hiện (LOD=1)
3	VD0GA VD (a) <i>Pseudomonas aeruginosa</i>	cfu/ ml	EVN-R-RD-3-TP-3744 (2021) (Ref. ISO 16266:2006)	Không phát hiện (LOD=1)
4	VD0G7 VD (a) <i>Escherichia coli</i>	cfu/ ml	TCVN 7924-2:2008 (ISO 16649-2:2001)	Không phát hiện (LOD=1)
5	VD6XM VD (a) <i>Fecal streptococci</i>	cfu/ ml	CMMEF - 5th Ed. 2015 (APHA) - Ch.10	Không phát hiện (LOD=1)
6	VD0G4 VD (a) Tổng số vi sinh vật hiếu khí	cfu/ ml	ISO 4833-1:2013/Amd.1:2022	Không phát hiện (LOD=1)
7	VD385 VD (a) Tổng số nấm men và nấm mốc	cfu/ ml	TCVN 8275-1:2010 (ISO 21527-1:2008)	Không phát hiện (LOD=1)
8	VD344 VD (a) Coliforms	cfu/ ml	TCVN 6848:2007 (ISO 4832:2006)	Không phát hiện (LOD=1)
9	VD1Z1 VD (a) Chì (Pb)	mg/ l	AOAC 2015.01	Không phát hiện (LOD=0.01)
10	VD070 VD (a) Patulin	µg/ l	EVN-R-RD-1-TP-5629 (Ref. AOAC 2000.02)	Không phát hiện (LOD=5)
11	VD07C VD (a) Diphenylamine	mg/ l	EVN-R-RD-1-TP-4843 (Ref. EN 15662:2018)	Không phát hiện (LOD=0.003)
12	VD07D VD (a) Propargit	mg/ l	EVN-R-RD-1-TP-4843 (Ref. EN 15662:2018)	Không phát hiện (LOD=0.003)

LOD: Giới hạn phát hiện của phương pháp.

KẾT QUẢ THỬ NGHIỆM

Ký tên



Nguyễn Anh Vũ
Giám Đốc Chi nhánh Hồ Chí Minh



Lý Hoàng Hải
Tổng Giám Đốc

Bản kết quả được xác nhận điện tử bởi Nguyễn Anh Vũ 29/07/2024, và được phê duyệt điện tử bởi Lý Hoàng Hải 29/07/2024.

Ghi chú giải thích

Kết quả này chỉ có giá trị trên mẫu thử do khách hàng cung cấp. Thông tin mẫu và thông tin khách hàng được ghi theo yêu cầu của khách hàng.
Không được trích dẫn một phần phiếu kết quả thử nghiệm hoặc tham chiếu đến Công ty TNHH Eurofins Sacký Hải Đăng trong các hoạt động quảng cáo, khuyến mại hoặc các hoạt động có thể gây xung đột lợi ích.
Thông thường, mẫu được lưu giữ 7 ngày kể từ ngày gửi báo cáo (không áp dụng lưu mẫu đối với mẫu thử nghiệm vi sinh và mẫu dễ hư hỏng). Việc lưu mẫu có thể dài hơn theo hợp đồng đã thỏa thuận với khách hàng hoặc theo yêu cầu của cơ quan chức năng.
Hết thời hạn lưu mẫu, Công ty TNHH Eurofins Sacký Hải Đăng không chịu trách nhiệm về việc khiếu nại kết quả thử nghiệm của khách hàng.
Báo cáo kết quả này được phát hành dựa trên cơ sở các yêu cầu đã thỏa thuận giữa Công ty TNHH Eurofins Sacký Hải Đăng và khách hàng; và, tuân theo "Điều khoản cung cấp dịch vụ chung", đăng tải www.eurofins.vn/vn/eurofins-tai-viet-nam/eurofins-sack-ky-hai-dang/dieu-khoan-va-dieu-kien-chung-ve-cung-cap-dich-vu/.
Mọi hành vi sao chép, thay đổi, giả mạo hoặc làm sai lệch nội dung hoặc hình thức một cách trái phép của tài liệu này đều là bất hợp pháp và người vi phạm có thể bị truy tố trước pháp luật.
Các phương pháp bắt đầu với ký tự EVN; A39; N79; EHC là phương pháp nội bộ do PTN Eurofins Sacký Hải Đăng xây dựng.
Các phép thử bắt đầu bởi ký tự "VD", "VE", "VW" và không có ký tự "EXT" đi kèm được thực hiện tại phòng thí nghiệm Eurofins Sacký Hải Đăng.
(a): được công nhận theo ISO/IEC 17025:2017 VILAS 238.

